

**PN-EN 61810-1:2015-09/AC**

**Wprowadza**

EN 61810-1:2015/AC:2017-07, IDT  
IEC 61810-1:2015/AC1:2017, IDT

**Elektromechaniczne przekaźniki pośredniczące**

**Część 1: Wymagania ogólne i wymagania  
dotyczące bezpieczeństwa**

Poprawka do Normy Europejskiej EN 61810-1:2015/AC:2017-07 *Electromechanical elementary relays – Part 1: General and safety requirements* ma status Poprawki do Polskiej Normy

### **Przedmowa krajowa**

Niniejsza poprawka została zatwierdzona przez Prezesa PKN dnia 25 września 2017 r.

Komitetem krajowym odpowiedzialnym za poprawkę jest KT nr 70 ds. Przekazników Elektrycznych i Elektroenergetycznej Automatyki Zabezpieceniowej.

Istnieje możliwość przetłumaczenia poprawki na język polski na wniosek zainteresowanych środowisk. Decyzję podejmuje właściwy Komitet Techniczny.

W sprawach merytorycznych dotyczących treści normy można zwracać się do właściwego Komitetu Technicznego lub właściwej Rady Sektorowej PKN, kontakt: [www.pkn.pl](http://www.pkn.pl)

### **Nota uznaniowa**

Poprawka do Normy Europejskiej EN 61810-1:2015/AC:2017-07 została uznana przez PKN za Poprawkę do Polskiej Normy PN-EN 61810-1:2015-09/AC:2017-09.

English Version

**Electromechanical elementary relays - Part 1: General and  
safety requirements  
(IEC 61810-1:2015/COR1:2017)**

Relais électromécaniques élémentaires - Partie 1:  
Exigences générales et de sécurité  
(IEC 61810-1:2015/COR1:2017)

Elektromechanische Elementarrelais - Teil 1: Allgemeine  
und Sicherheitsanforderungen  
(IEC 61810-1:2015/COR1:2017)

This corrigendum becomes effective on 21 July 2017 for incorporation in the English language version of the EN.



European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels**

### **Endorsement notice**

The text of the corrigendum IEC 61810-1:2015/COR1:2017 was approved by CENELEC as EN 61810-1:2015/AC:2017-07 without any modification.

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION  
COMMISSION ÉLECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

---

**IEC 61810-1**  
Edition 4.0 2015-02

**IEC 61810-1**  
Édition 4.0 2015-02

**Electromechanical elementary relays –**  
**Part 1: General and safety requirements**

**Relais électromécaniques élémentaires –**  
**Partie 1: Exigences générales et de sécurité**

**CORRIGENDUM 1**

**10.1 Preconditioning**

*Replace, in the existing 4<sup>th</sup> paragraph, "± 5 K" by "± 2 K".*

**10.1 Préconditionnement**

*Remplacer, dans le 4<sup>ème</sup> alinéa existant, "± 5 K" par "± 2 K".*

**Annex L – Ball pressure test**

*Replace, in the existing 8<sup>th</sup> paragraph, "20 N ± 2 N" by "20 N ± 0,2 N".*

**Annexe L – Essai à la bille**

*Remplacer, dans le 8<sup>ème</sup> alinéa existant, "20 N ± 2 N" par "20 N ± 0,2 N".*